

РУССКИЙ



  
Barents Days

**BARENTS**  
**SPEKTAKEL** **2010**

**KIRKENES** **FEB 3-7**

**ARCTIC CALLING**

# СРЕДА 3 ФЕВ.

12:00-17:50 Rica Arctic Hotel	<b>Киркенесская конференция 2010</b> Темы: политика — экономика — энергетика/ промышленность — диалог культур. Орг: муниципалитет Сёр-Варангер (SVK), Норвежский Баренцев Секретариат и Бизнес-ассоциация Киркенеса	—
18:00 Площадь	<b>Pan.Optikum</b> представляет: <b>IL CORSO:</b> сюрреалистический мир с фонтанами огня, огромными механическими инсталляциями и небывалыми фейерверками! Орг: Pikene på Broen (PB)	—
19:00 Fjellhallen	<b>Cutting-Edge Arctic</b> Новый музыкальный проект с участием этнических исполнителей и перкуссионистов из Норвегии, Швеции, Финляндии, России, Гренландии, Канады и Аляски. <b>Инга Юусо, Юхан Сара Младший, Ларс Анте Кюхмунен, Степанида Борисова, Ольга Летыкай Чонка, Зоя Тагрина, Сильвия Клутье, Йуне Шаппа, Стивен Бланшет, Анда Куитсе, Кристина Ильмонен, Хокон Юхансен, Петер Берндален, Татьяна Лар, SpringerParker</b> и др. Продюсеры: Pikene på Broen и Sapmi Music	200
21:00 Баренц- бассейн	<b>На волю! В пампасы!</b> Ледяные арктические коктейли и жаркие СКА-ритмы от <b>Фс'ароны ЗqSKA</b> (Мурманск)! Орг: Pikene på Broen	—
24:00 Контейнеры на Пешеходной улице	<b>Arctic Nomads</b> Открытие фестивальной выставки с участием художников <b>Ane Lan</b> (Осло) и <b>Сергея Шутова</b> (Москва). Видеоинсталляция и фотопроjekt о кочевниках в современной Арктике. Куратор и продюсер: Pikene på Broen Выставка открыта до 10 февраля	—

# ЧЕТВЕРГ 4 ФЕВ.

08:30-12:00 Rica Arctic Hotel	<b>Киркенесская конференция 2010</b>	—
08:30-16:00 Кинотеатр Aurora	<b>Съезд коренных народов Баренцева региона 2010</b> Представительство коренных народов в Совете БЕАР. Орг: Рабочая группа по вопросам коренного населения (WGIP), Gáldu — образовательный центр по правам коренных народов, Саамский парламент и Норвежский Баренцев Секретариат	—
9:00-20:00 Площадь	<b>Баренц-базар</b> От саамского дуоджи и норвежских колбас — до русского хрусталя!	—
13:00-17:00 Кафе «Centrum»	Семинар « <b>Города-близнецы</b> »: пограничные истории Баренцева региона. Орг: SVK, Баренц Институт, Институт Финнмарка и РВ	—
18:00-19:45 Malmklang	Samovarteateret и театр танца Stellaris представляют: « <b>Мамаша Кураж и ее дети</b> » Б. Брехта	250 /180
19:00 Ofelaš	<b>Transborder Café</b> Тема: <b>Talking Barents</b> . Новые времена для Баренц-сотрудничества. Эксперты Баренцева Секретариата представляют новую книгу. Орг: Норвежский Баренцев Секретариат и Pikene på Broen	—
21:00-21:45 Ofelaš	<b>Степанида Борисова</b> (Якутия) в моноспектакле « <b>Старухы</b> » по повести Даниила Хармса «Старуха» в постановке <b>Федора Павлова-Андреевича</b> . Музыка и слова Степаниды Борисовой.	—
22:00 Fjellhallen	Двойной концерт <b>Hjaltalin</b> — радостный и нежный оркестровый поп, в который так легко влюбиться! <b>Препинаки</b> — билет в ретро-романтический мир вечных каникул: от морских глубин до космических высот, от босса-новы до советской эстрады! Орг: Pikene på Broen и Ofelaš	250

# ПЯТНИЦА 5 ФЕВ.

08:30-16:00 Кинотеатр Aurora	Семинар « <b>Сосуществование в Арктике</b> » Орг: WGIP, Gáldu, Саамский парламент и Норвежский Баренцев Секретариат	—
09:00-20:00 Площадь	<b>Баренц-базар</b> От саамского дуоджи и норвежских колбас — до русского хрусталя!	—
09:00-17:00 Rica Arctic Hotel	Семинар « <b>Visionary Arctic</b> » Футурологический взгляд на роль Арктики: банк ресурсов или зона инноваций? С участием исследователей, художников и архитекторов. Орг: Píkene på Broen и Баренцев Институт	—
18:00-19:45 Malmklang	Samovarteateret и театр танца Stellaris представляют: « <b>Мамаша Кураж и ее дети</b> » Б. Брехта	250 /180
19:00 Ofelaš	<b>Transborder Café</b> Тема: <b>Talking North.</b> Встреча писателей: <b>Тургрим Эгген</b> (Норвегия) и <b>Михаил Шишкин</b> (Россия). Модератор — <b>Константин Богданов.</b> <b>Амунд С. Свеен</b> (Осло): перформанс «Нефть в обмен на искусство». Орг: Píkene på Broen	—
22:30 Fjellhallen	Двойной концерт <b>Сиверт Хойем</b> — страсть, меланхолия и магический вокал — концерт легенды норвежского рока. <b>Ногу свело!</b> — русский пост-панк в самом лучшем виде, альтернативный, загадочный, дурашливый и необъятный, как и все русское! Орг: Píkene på Broen и Ofelaš	350

# СУББОТА 6 ФЕВ.

10:00-18:00 Площадь	<b>Баренц-базар</b>	—
11:00-15:00 Samfunnshuset	<b>Фестиваль Солнца</b> Семейный праздник с разными национальными кухнями и культурами Киркенеса! Орг: SVK, Красный крест и др.	—
12:00 Пешеходная улица	<b>Спаркиада</b> Чемпионат мира по финским санкам! Орг: Butikkene i Sentrum	—
13:00 Библиотека	Кукольный театр «Сказка» представляет спектакль для детей <b>«Тала — медведь и великий колдун»</b>	—
14:00-15:45 Malmklang	Samovarteateret и театр танца Stellaris представляют: <b>«Мамаша Кураж и ее дети»</b> Б. Брехта	250 /180
17:00 Павильон- парк у гостиницы Rica Arctic Hotel	<b>NORD RUTE в рамках The Compass Series</b> Уникальный амбисоник-перформанс в огромном снежном лабиринте. Саунд-художник <b>Росс Адамс</b> , легендарный британский электронный дуэт <b>Plaid</b> и знаменитая саамская поэтесса <b>Сюннове Персен</b> . Сценография: <b>Эрик Мютель</b> . Продюсер: Pikene på Broen	—
18:00-24:00 Barentshallen	<b>ХАОС Спектакль</b> Лучшая вечеринка этой зимы для Баренц-молодежи! Музыка, диско, спорт, кафе и многое другое! Орг: SVK, Музыка в Финнмарке и др.	—
19:00 Ofelaš	<b>Transborder Café</b> Тема: <b>Sami me — Sami you</b> Устойчивость и хрупкость культуры коренных народов Севера в современном обществе. <b>Иветт Бракман</b> , <b>Эспен Соммер Эйде</b> , <b>Сюннове Персен</b> , <b>Берит Алетте Миенна</b> и др. Орг: Pikene på Broen	—
22:00 Fjellhallen	Концерт <b>Duolva Duottar</b> — энергичный и экзотический саамский рэп! <b>Мари Бойне</b> — легендарная и уникальная, величайшая саамская певица. <b>Ундервуд</b> — очаровательный цинизм и абсурдный ретро-ролл! Орг: Pikene på Broen и Ofelaš	350

# ВОСКРЕСЕНЬЕ 7 ФЕВ.

12:00 Кинотеатр Aurora	Фильм « <b>Наш человек в Киркенесе</b> » Документальный фильм о журналисте Халлгейре Хенриксене. Режиссёр: Оса Свенхейм Дривенес. Орг: Píkene på Broen, Кинотеатр Aurora и киноклуб Сёр-Варангера	70
14:00 Кинотеатр Aurora	Фильм « <b>Красная палатка</b> » Мосфильмовская версия худ. фильма об экспедиции Умберто Нобиле к Северному полюсу в 1928 году. Режиссёр: Михаил Калатозов. Орг: Píkene på Broen, Северный кочующий кинофестиваль, Кинотеатр Aurora и киноклуб Сёр-Варангера	70
21:00 Киркенесская церковь	Концерт вокального ансамбля «Варангер» « <b>Как во сне...</b> » Произведения И. Брамса и Ю. Квандала. Орг: Приходской совет Сёр-Варангера и вокальный ансамбль «Варангер»	150 /100

# СПОРТИВНЫЕ БАРЕНЦ-ДНИ 29-31 янв.

	<b>Греко-римская борьба, плавание, хоккей на льду, фигурное катание.</b> Орг: атлетический клуб Киркенеса, хоккейный клуб Kirkenes Puckers, плавательный клуб Киркенеса, Barentshallene KF и SVK	—
--	---	---